

EN LOGROÑO: una peseta al mes. FUERA DE LA CAPITAL: trimestre adelantado, tres pesetas. Trimestre vencido ó por comisionado, tres pesetas. Trimestre adelantado, tres pesetas. Trimestre vencido ó por comisionado, tres pesetas. TRINSEMESTRE: Siete pesetas trimestre.

Anuncios á precios convencionales. Comunicados, á una peseta línea. Número suelto, 5 céntimos.

El Banco Riojano

abona á las cuentas corrientes disponibles á la vista, 2% de interés anual. Imposición á 6 meses 3 1/2% anual. Id. á 12 id. 3 1/2% anual. CAJA DE AHORROS 3 por 100

CLINICA PEREDA

Dr. Múgica

Dr. M. Aldaz

MUEBLES LA EXPOSICIÓN

Dr. Escudero

C. Melguizo

Juan Palacios

Enfermedades de los ojos

F. ANGEL CHAVARRÍA

CHOCOLATE IBERUS

CARPINTEROS

Exposición Provincial DE ARTE

Los señores artistas que deseen concurrir á la citada Exposición...

LOS QUINTOS

Distribución del contingente

Así como en cada pueblo los mozos que deben ir al servicio...

PRECIOS ECONÓMICOS

en los almacenes de ferreteria, loza, cristalería, carterías y pólizas de la Cruz de Felipe Pérez, Plaza de la Cruz...

Espacioso local

Fotografía VISLER

AUDIENCIA

Criado aprovechado

Manuel García, vecino de Santo Domingo, compareció ayer ante el Tribunal de Derecho...

El general Ordóñez esperaba con impaciencia la llegada del nuevo día. Estaba deseoso de escarmentar á los moros de un modo definitivo...

El del año 1885 fué un morbo macho; una historia de las grandes calamidades, su recuerdo se conserva con horror.

El título erantológico de Madrid, en la epidemia de hace dos años, mató á mucha gente. El 33 por 100 de los que padecían la fiebre morosa sin reacción, el virgula asiático, aún en las épocas, en los países en que se mostró más impropiable era bastante más bondadoso.

Los rifeños, ante aquella avalancha que se les echaba encima, dieron á correr; pero varios de sus jefes les hicieron volver á la lucha.

Nuestros infantes, los policías indígenas y los maros amigos lucharon bravamente contra los rifeños, que suspendieron sus retiradas, les hacían cara con rabioso valor.

España en el Rif

La bayoneta y la guma chocaban, sembrando muertes. Los gritos, los ayes, las explosiones formando un rumor espantoso cubrían el ruido seco de los proyectiles y las ametralladoras.

Y repararon el río, perseguidos por los rifeños y corriendo en silencio por la orilla de la refugioarse en los poblados lejanos.

Fuego de cañón

Esta huida fué para ellos aún más desastrosa que sus primeros ataques.

Reconocimiento

Todavía varios obstinados, ocultos en barrancas y detrás de las peñas, seguían haciendo fuego.

Otro ataque rechazado

Hemos sufrido más pérdidas en Izahfen que en Imarufen, por lo que los moros se encarnizaron, especialmente contra las fuerzas de Ordóñez...

Empieza el combate

A la una de la madrugada del martes, algunos grupos de moros, que parecieran brotar de la tierra, hicieron cuatro ráfagas de cañones contra la posición de Izahfen.

Se generaliza el fuego

Cuando los cañones vibraron cerca de la posición de Izahfen, rumpieron en espantable vocerío.

DE NAVARRA

El tiempo y los frutos.—Novena.—Abundancia de trabajo.

DESDE MIRANDA

Adólo calor!—Los republicanos.—Incorporado.—De las maniobras.

DE LA EPIDEMIA

Imaginemos por un momento que se cumple en todas sus partes el diagnóstico de un morbo latente más ó menos largo...

A la bayoneta

El general Ordóñez esperaba con impaciencia la llegada del nuevo día. Estaba deseoso de escarmentar á los moros de un modo definitivo...

DE LA EPIDEMIA

Imaginemos por un momento que se cumple en todas sus partes el diagnóstico de un morbo latente más ó menos largo...

A la bayoneta

El general Ordóñez esperaba con impaciencia la llegada del nuevo día. Estaba deseoso de escarmentar á los moros de un modo definitivo...

DE LA EPIDEMIA

Imaginemos por un momento que se cumple en todas sus partes el diagnóstico de un morbo latente más ó menos largo...

A la bayoneta

El general Ordóñez esperaba con impaciencia la llegada del nuevo día. Estaba deseoso de escarmentar á los moros de un modo definitivo...

DE LA EPIDEMIA

Imaginemos por un momento que se cumple en todas sus partes el diagnóstico de un morbo latente más ó menos largo...

A la bayoneta

El general Ordóñez esperaba con impaciencia la llegada del nuevo día. Estaba deseoso de escarmentar á los moros de un modo definitivo...

DE LA EPIDEMIA

Imaginemos por un momento que se cumple en todas sus partes el diagnóstico de un morbo latente más ó menos largo...

España en el Rif

La bayoneta y la guma chocaban, sembrando muertes. Los gritos, los ayes, las explosiones formando un rumor espantoso cubrían el ruido seco de los proyectiles y las ametralladoras.

Y repararon el río, perseguidos por los rifeños y corriendo en silencio por la orilla de la refugioarse en los poblados lejanos.

Fuego de cañón

Esta huida fué para ellos aún más desastrosa que sus primeros ataques.

Reconocimiento

Todavía varios obstinados, ocultos en barrancas y detrás de las peñas, seguían haciendo fuego.

Otro ataque rechazado

Hemos sufrido más pérdidas en Izahfen que en Imarufen, por lo que los moros se encarnizaron, especialmente contra las fuerzas de Ordóñez...

Empieza el combate

A la una de la madrugada del martes, algunos grupos de moros, que parecieran brotar de la tierra, hicieron cuatro ráfagas de cañones contra la posición de Izahfen.

Se generaliza el fuego

Cuando los cañones vibraron cerca de la posición de Izahfen, rumpieron en espantable vocerío.

DE NAVARRA

El tiempo y los frutos.—Novena.—Abundancia de trabajo.

DESDE MIRANDA

Adólo calor!—Los republicanos.—Incorporado.—De las maniobras.

DE LA EPIDEMIA

Imaginemos por un momento que se cumple en todas sus partes el diagnóstico de un morbo latente más ó menos largo...

A la bayoneta

El general Ordóñez esperaba con impaciencia la llegada del nuevo día. Estaba deseoso de escarmentar á los moros de un modo definitivo...

DE LA EPIDEMIA

Imaginemos por un momento que se cumple en todas sus partes el diagnóstico de un morbo latente más ó menos largo...

A la bayoneta

El general Ordóñez esperaba con impaciencia la llegada del nuevo día. Estaba deseoso de escarmentar á los moros de un modo definitivo...

DE LA EPIDEMIA

Imaginemos por un momento que se cumple en todas sus partes el diagnóstico de un morbo latente más ó menos largo...

A la bayoneta

El general Ordóñez esperaba con impaciencia la llegada del nuevo día. Estaba deseoso de escarmentar á los moros de un modo definitivo...

DE LA EPIDEMIA

Imaginemos por un momento que se cumple en todas sus partes el diagnóstico de un morbo latente más ó menos largo...

A la bayoneta

El general Ordóñez esperaba con impaciencia la llegada del nuevo día. Estaba deseoso de escarmentar á los moros de un modo definitivo...

DE LA EPIDEMIA

Imaginemos por un momento que se cumple en todas sus partes el diagnóstico de un morbo latente más ó menos largo...

España en el Rif

La bayoneta y la guma chocaban, sembrando muertes. Los gritos, los ayes, las explosiones formando un rumor espantoso cubrían el ruido seco de los proyectiles y las ametralladoras.

Y repararon el río, perseguidos por los rifeños y corriendo en silencio por la orilla de la refugioarse en los poblados lejanos.

Fuego de cañón

Esta huida fué para ellos aún más desastrosa que sus primeros ataques.

Reconocimiento

Todavía varios obstinados, ocultos en barrancas y detrás de las peñas, seguían haciendo fuego.

Otro ataque rechazado

Hemos sufrido más pérdidas en Izahfen que en Imarufen, por lo que los moros se encarnizaron, especialmente contra las fuerzas de Ordóñez...

Empieza el combate

A la una de la madrugada del martes, algunos grupos de moros, que parecieran brotar de la tierra, hicieron cuatro ráfagas de cañones contra la posición de Izahfen.

Se generaliza el fuego

Cuando los cañones vibraron cerca de la posición de Izahfen, rumpieron en espantable vocerío.

DE NAVARRA

El tiempo y los frutos.—Novena.—Abundancia de trabajo.

DESDE MIRANDA

Adólo calor!—Los republicanos.—Incorporado.—De las maniobras.

DE LA EPIDEMIA

Imaginemos por un momento que se cumple en todas sus partes el diagnóstico de un morbo latente más ó menos largo...

A la bayoneta

El general Ordóñez esperaba con impaciencia la llegada del nuevo día. Estaba deseoso de escarmentar á los moros de un modo definitivo...

DE LA EPIDEMIA

Imaginemos por un momento que se cumple en todas sus partes el diagnóstico de un morbo latente más ó menos largo...

A la bayoneta

El general Ordóñez esperaba con impaciencia la llegada del nuevo día. Estaba deseoso de escarmentar á los moros de un modo definitivo...

DE LA EPIDEMIA

Imaginemos por un momento que se cumple en todas sus partes el diagnóstico de un morbo latente más ó menos largo...

A la bayoneta

El general Ordóñez esperaba con impaciencia la llegada del nuevo día. Estaba deseoso de escarmentar á los moros de un modo definitivo...

DE LA EPIDEMIA

Imaginemos por un momento que se cumple en todas sus partes el diagnóstico de un morbo latente más ó menos largo...

A la bayoneta

El general Ordóñez esperaba con impaciencia la llegada del nuevo día. Estaba deseoso de escarmentar á los moros de un modo definitivo...

DE LA EPIDEMIA

Imaginemos por un momento que se cumple en todas sus partes el diagnóstico de un morbo latente más ó menos largo...

España en el Rif

La bayoneta y la guma chocaban, sembrando muertes. Los gritos, los ayes, las explosiones formando un rumor espantoso cubrían el ruido seco de los proyectiles y las ametralladoras.

Y repararon el río, perseguidos por los rifeños y corriendo en silencio por la orilla de la refugioarse en los poblados lejanos.

Fuego de cañón

Esta huida fué para ellos aún más desastrosa que sus primeros ataques.

Reconocimiento

Todavía varios obstinados, ocultos en barrancas y detrás de las peñas, seguían haciendo fuego.

Otro ataque rechazado

Hemos sufrido más pérdidas en Izahfen que en Imarufen, por lo que los moros se encarnizaron, especialmente contra las fuerzas de Ordóñez...

Empieza el combate

A la una de la madrugada del martes, algunos grupos de moros, que parecieran brotar de la tierra, hicieron cuatro ráfagas de cañones contra la posición de Izahfen.

Se generaliza el fuego

Cuando los cañones vibraron cerca de la posición de Izahfen, rumpieron en espantable vocerío.

DE NAVARRA

El tiempo y los frutos.—Novena.—Abundancia de trabajo.

DESDE MIRANDA

Adólo calor!—Los republicanos.—Incorporado.—De las maniobras.

DE LA EPIDEMIA

Imaginemos por un momento que se cumple en todas sus partes el diagnóstico de un morbo latente más ó menos largo...

A la bayoneta

El general Ordóñez esperaba con impaciencia la llegada del nuevo día. Estaba deseoso de escarmentar á los moros de un modo definitivo...

DE LA EPIDEMIA

Imaginemos por un momento que se cumple en todas sus partes el diagnóstico de un morbo latente más ó menos largo...

A la bayoneta

El general Ordóñez esperaba con impaciencia la llegada del nuevo día. Estaba deseoso de escarmentar á los moros de un modo definitivo...

DE LA EPIDEMIA

Imaginemos por un momento que se cumple en todas sus partes el diagnóstico de un morbo latente más ó menos largo...

A la bayoneta

El general Ordóñez esperaba con impaciencia la llegada del nuevo día. Estaba deseoso de escarmentar á los moros de un modo definitivo...

DE LA EPIDEMIA

Imaginemos por un momento que se cumple en todas sus partes el diagnóstico de un morbo latente más ó menos largo...

A la bayoneta

El general Ordóñez esperaba con impaciencia la llegada del nuevo día. Estaba deseoso de escarmentar á los moros de un modo definitivo...

DE LA EPIDEMIA

Imaginemos por un momento que se cumple en todas sus partes el diagnóstico de un morbo latente más ó menos largo...

España en el Rif

La bayoneta y la guma chocaban, sembrando muertes. Los gritos, los ayes, las explosiones formando un rumor espantoso cubrían el ruido seco de los proyectiles y las ametralladoras.

Y repararon el río, perseguidos por los rifeños y corriendo en silencio por la orilla de la refugioarse en los poblados lejanos.

Fuego de cañón

Esta huida fué para ellos aún más desastrosa que sus primeros ataques.

Reconocimiento

Todavía varios obstinados, ocultos en barrancas y detrás de las peñas, seguían haciendo fuego.

Otro ataque rechazado

Hemos sufrido más pérdidas en Izahfen que en Imarufen, por lo que los moros se encarnizaron, especialmente contra las fuerzas de Ordóñez...

Empieza el combate

A la una de la madrugada del martes, algunos grupos de moros, que parecieran brotar de la tierra, hicieron cuatro ráfagas de cañones contra la posición de Izahfen.

Se generaliza el fuego

Cuando los cañones vibraron cerca de la posición de Izahfen, rumpieron en espantable vocerío.

DE NAVARRA

El tiempo y los frutos.—Novena.—Abundancia de trabajo.

DESDE MIRANDA

Adólo calor!—Los republicanos.—Incorporado.—De las maniobras.

DE LA EPIDEMIA

Imaginemos por un momento que se cumple en todas sus partes el diagnóstico de un morbo latente más ó menos largo...

A la bayoneta

El general Ordóñez esperaba con impaciencia la llegada del nuevo día. Estaba deseoso de escarmentar á los moros de un modo definitivo...

DE LA EPIDEMIA

Imaginemos por un momento que se cumple en todas sus partes el diagnóstico de un morbo latente más ó menos largo...

A la bayoneta

El general Ordóñez esperaba con impaciencia la llegada del nuevo día. Estaba deseoso de escarmentar á los moros de un modo definitivo...

DE LA EPIDEMIA

Imaginemos por un momento que se cumple en todas sus partes el diagnóstico de un morbo latente más ó menos largo...

A la bayoneta

El general Ordóñez esperaba con impaciencia la llegada del nuevo día. Estaba deseoso de escarmentar á los moros de un modo definitivo...

DE LA EPIDEMIA

Imaginemos por un momento que se cumple en todas sus partes el diagnóstico de un morbo latente más ó menos largo...

A la bayoneta

El general Ordóñez esperaba con impaciencia la llegada del nuevo día. Estaba deseoso de escarmentar á los moros de un modo definitivo...

DE LA EPIDEMIA

Imaginemos por un momento que se cumple en todas sus partes el diagnóstico de un morbo latente más ó menos largo...

La huelga de Bilbao

Ya saben mis lectores que en Bilbao, en las dos márgenes del Nervión y en la zona marítima, guñeron otra vez las consecuencias del paro general, que en honor á la verdad, es por esta vez bien completo.

Los ataques, si los hay, indudablemente no pueden presumirse de buena suerte; son personas desgraciadas que en las contingencias desgraciadas que nos esperan, lo pasarán muy mal.

El cuadro que ofrece una huelga general es siempre sombrío, pero el de aquí lo parece más aún por el tético marco que le están poniendo las nubes.

El agua y las viñas

Ni los tristes noticias de Melilla; ni los alarmantes sucesos de Bilbao; ni todo el tinglado de neuras que al momento parece envuelta nuestra pobre patria y que desde ayer ha dejado esta mañana para ocultar en lo más mínimo la alegría que ha producido la lluvia deseada, y que cerada, como si una mano providente hubiese estado manejando los pulverizadores, hemos tenido desde el amanecer y casi sin intervalos.

Los campos se han regado maravillosamente y las viñas, en parte sedientas por un preciado líquido y con muchas hojas caídas, han recordado sus días de ímpetu de vida, dando á las uvas que se presentaban ayer mustias y compungidas, el brillo necesario, sin el cual no pueden poseer el azúcarado propio para que de ellas resulte un buen vino.

Con esto está, pues, aquí la cosecha asegurada en cantidad de lo que se suponía con sólo la merma del 10 al 15 por 100 del daño del mildiu, que ya anunciábamos en una crónica, y de muy buena clase porque eran muchisimas las que se situaban en terrenos de subsuelo fresco ó de mucho fondo, seguían aún sin sentirse por la sequía prolongada y con un agua que se iba haciendo cada vez mejor.

No será un descabeleo calcular que aquí se harán cerca de un millón seiscientos mil litros de buen vino y tampoco suponer que la vendimia estará en su apogeo para fines del corriente mes.

El verano ha sido lo más apropiado para diversos estudios, con relación á la modernidad de métodos y aspectos para comprar entre los diferentes cultivos americanos quienes resisten más á la sequía, así como el cultivo más apropiado, abonos, podas, tratamientos, almarrado, después de ciertos consejos, etc., etc.

No sabemos que se ha hecho nada de esto, como tampoco que hayan existido partidarios de una asamblea de viticultores en Logroño, acto cien veces más necesario para la viticultura que para la agricultura proyectada por los de la crítica situación de los pueblos, muchos de los cuales están pensando ya el intentar hacer funcionar el sistema de nuestra alegría si supiésemos que al menos se ha hecho en tal sentido, y que pasados los sofocantes calores y á punto de terminarse el período de fiestas y holgorios, se empieza una campaña, aunque sea en la forma de conferencias, consejos, notas prácticas, deducciones de propietarios ilustrados y demás para lo cual La Rioja podría inaugurar una sección especial en su primera plana—y con cuyas enseñanzas se pueda contar con orientación y éxito, haciendo hasta ahora por la generalidad, en tan interesante punto de la vega regional.—Lagunilla.

DESDE MIRANDA

Adólo calor!—Los republicanos.—Incorporado.—De las maniobras.

DE LA EPIDEMIA

Imaginemos por un momento que se cumple en todas sus partes el diagnóstico de un morbo latente más ó menos largo...

A la bayoneta

El general Ordóñez esperaba con impaciencia la llegada del nuevo día. Estaba deseoso de escarment

Qualquier ruido que se oye, se cree que pasa ya algo grave.

Graves rumores

Desde por la mañana circulan rumores muy graves respecto a que ocurre algo sensacional en Sopuerta.

Tren detenido

Se reciben noticias de Sodape, según las cuales se halla detenido en aquella localidad un tren procedente de Santander.

Tren asaltado

Esta mañana ha salido un tren de Valmaseda, compuesto en su mayor parte de vagones que conducirán mercancías.

El de la Robla

También se halla paralizado el tren de la Robla a Santander.

Tranvía que circula

El tranvía de Durango circula solamente hasta Zúñiga.

Puestos en libertad

Anoche, con motivo de un petardo que estalló en el puente del Arenal, fueron detenidos tres sujetos como autores del mismo.

Más tropas

Hoy ha llegado un regimiento más de infantería.

Lo que quiere la autoridad

El capitán general recorre todos los puntos acompañados de sus ayudantes, Estado Mayor y escolta.

Ansiedad

Estamos sin recibir noticia alguna de Madrid.

Sección de Nájera

NAJERA, 15.—Tras una sequía prolongada y un calor como nunca se ha conocido en este mes, anoche se desarrollaron varias tormentas que se resolvieron en lluvia abundante.

Al tratar este asunto se retiró el interesado, que después volvió a ocupar su comisión a recabar dicho permiso.

El ministro de Instrucción

El señor Gimeno se hospeda en el Gobierno civil, ocupando las mismas habitaciones que el señor Canalejas cuando aquí vivió.

Regatas

Mañana, a las once de la mañana, empezarán las regatas de balanderos por torneos.

El día

Ha estado lluvioso y el cielo empobrecido.

Junta de Beneficencia particular

Bajo la presidencia del gobernador civil celebró ayer tarde reunión la Junta de Beneficencia particular.

TOROS Y TOREROS

La reunión de ayer

En las cinco de la tarde de ayer se reunió en el Ayuntamiento la Comisión organizadora de nuestras corridas de toros.

Cinematógrafo

De fiestas.—Boda.—Viajeros.

Ayer llegaron los programas oficiales de las fiestas editados por el excelentísimo Ayuntamiento y «Centro Artístico».

De San Sebastián

San Sebastián, 14.—8n.

García Prieto

En el primer expreso ha llegado esta mañana a Madrid el ministro de Estado.

Por ahora, nada

El Gobierno ha seguido diciéndonos que el señor Prieto se halla dispuesto a cumplir con sus deberes.

Algunos de los que sufrieron los malos efectos de la epidemia, piden que se les pague una indemnización.

EL TIEMPO

EN LOGROÑO

Cinematógrafo

De fiestas.—Boda.—Viajeros.

Ayer llegaron los programas oficiales de las fiestas editados por el excelentísimo Ayuntamiento y «Centro Artístico».

De San Sebastián

San Sebastián, 14.—8n.

García Prieto

En el primer expreso ha llegado esta mañana a Madrid el ministro de Estado.

Por ahora, nada

El Gobierno ha seguido diciéndonos que el señor Prieto se halla dispuesto a cumplir con sus deberes.

Vino a Logroño nuestro estimado paisano don Gerardo Barrón.

RIOJA BAJA

Sin sesión.—Las aguas.—Tiempo.

ALFARO, 14.—El día 12 no se celebró sesión municipal por falta de asistencia de todos los señores que forman el Ayuntamiento.

Regatas

Mañana, a las once de la mañana, empezarán las regatas de balanderos por torneos.

El día

Ha estado lluvioso y el cielo empobrecido.

Junta de Beneficencia particular

Bajo la presidencia del gobernador civil celebró ayer tarde reunión la Junta de Beneficencia particular.

TOROS Y TOREROS

La reunión de ayer

En las cinco de la tarde de ayer se reunió en el Ayuntamiento la Comisión organizadora de nuestras corridas de toros.

Cinematógrafo

De fiestas.—Boda.—Viajeros.

Ayer llegaron los programas oficiales de las fiestas editados por el excelentísimo Ayuntamiento y «Centro Artístico».

De San Sebastián

San Sebastián, 14.—8n.

García Prieto

En el primer expreso ha llegado esta mañana a Madrid el ministro de Estado.

Por ahora, nada

El Gobierno ha seguido diciéndonos que el señor Prieto se halla dispuesto a cumplir con sus deberes.

Ha empezado en Vinároz la recolección de la vendimia pagándose al principio de la vendimia pagándose los jornales a cinco reales.

DARIA CARASA, Modista

Ha trasladado su taller de modas, a la calle del Mercado, 36, 1.º

Oculista

Consulta de 11 a 1 y de 3 a 5, a cargo del médico oculista D. Ramón Castroviejo.—Breton Herrerías, 10, entlo.

Garbanzos de la nueva cosecha

De cochuera fina, garantizada, de todos los tamaños, se han recibido grandes partidas en el almacén de ultramarinos.

Garay (hijo), FOTOGRAFO

Estación, 2, bajo. LOGROÑO

Repartidor y fijador de anuncios

Gregorio Oca, Caballería, 37.

Restaurant "LAS AMESCOAS"

Cubiertos desde 250 ptas.

ESTA PARA ABRIRSE

Han ingresado en la cárcel a cumplir quince años como insolventes a multas de 75 pesetas que les han sido impuestas por el gobernador civil, como rateros y bolsilleros.

Felipe Pérez, Relojero

Relojería Moderna a MERCADO, 33, LOGROÑO

Hijos de Saturnino Ulargui

BANQUEROS

Cuentas corrientes disponibles a la vista, 2 POR 100 ANUAL.

IMPOSICIONES A PLAZO,

Después de 90 días..... 3 0/0 anual A mayor plazo..... convencional

DR. CANTERO

de Bilbao, recibirá consultas en Haro, hotel Suizo, 1.º de octubre y en Logroño, hotel Comercio, el 2.

"LA PRECISA"

Aceites filtrados, galletas «Olibet», «Patria» y «La Fortuna», garbanzos finísimos, varias clases, gran surtido. Ultramarinos de Aniceto Núñez.—Mercado, n.º 25

VACA DE LECHE.—Se vende,

recién parida, a prueba; da 17 litros de leche. Razón, Juan Pavía, carretera de Viana.

LOS MEJORES CALZADOS

ZALDIVAR (PADRE)

Chocolates Falcón

Se venden en todas partes

Academia Servet-R. Arzuaga

Carreras militares e ingenieros industriales

16 alumnos ingresados. Vara de Rey, 31, 1.º

COMPLETAMENTE CURADO

REUMATISMO EN LOS TOBILOS, PIERNAS, RINONE.

URICURE

Se vende en todas partes

Los pelotaris riojanos Bojas y Rana de Murillo, han acordado el reto de Zapaterito, comprometiéndose a jugar con las pelotas que proponia este último.

Impermeables ingleses

desde 40 a 90 pesetas CASA PONS

Almidón Olimpia

De sorprendentes resultados en el planchado de ropa blanca. El mejor de los conocidos hasta el día.

A. Muro. —Fotógrafo

Muro de la Mata. n.º 1.—Logroño

CONSERVAS ULECIA.—Logroño,

Se alquila casa con tienda, en Portales, 84. Informarán en la misma Hijas de Bacizalupe.

URBERUAGA DE UBILLA, Marquina (Vizcaya).

Agua azoadada. Especial para las enfermedades del aparato respiratorio. Pedir memoria y guías. Van gratis.

ESTA PARA ABRIRSE

Han ingresado en la cárcel a cumplir quince años como insolventes a multas de 75 pesetas que les han sido impuestas por el gobernador civil, como rateros y bolsilleros.

Felipe Pérez, Relojero

Relojería Moderna a MERCADO, 33, LOGROÑO

Hijos de Saturnino Ulargui

BANQUEROS

Cuentas corrientes disponibles a la vista, 2 POR 100 ANUAL.

IMPOSICIONES A PLAZO,

Después de 90 días..... 3 0/0 anual A mayor plazo..... convencional

DR. CANTERO

de Bilbao, recibirá consultas en Haro, hotel Suizo, 1.º de octubre y en Logroño, hotel Comercio, el 2.

"LA PRECISA"

Aceites filtrados, galletas «Olibet», «Patria» y «La Fortuna», garbanzos finísimos, varias clases, gran surtido. Ultramarinos de Aniceto Núñez.—Mercado, n.º 25

VACA DE LECHE.—Se vende,

recién parida, a prueba; da 17 litros de leche. Razón, Juan Pavía, carretera de Viana.

LOS MEJORES CALZADOS

ZALDIVAR (PADRE)

Chocolates Falcón

Se venden en todas partes

Academia Servet-R. Arzuaga

Carreras militares e ingenieros industriales

16 alumnos ingresados. Vara de Rey, 31, 1.º

COMPLETAMENTE CURADO

REUMATISMO EN LOS TOBILOS, PIERNAS, RINONE.

URICURE

Se vende en todas partes

Los pelotaris riojanos Bojas y Rana de Murillo, han acordado el reto de Zapaterito, comprometiéndose a jugar con las pelotas que proponia este último.

Impermeables ingleses

desde 40 a 90 pesetas CASA PONS

Almidón Olimpia

De sorprendentes resultados en el planchado de ropa blanca. El mejor de los conocidos hasta el día.

A. Muro. —Fotógrafo

Muro de la Mata. n.º 1.—Logroño

CONSERVAS ULECIA.—Logroño,

Se alquila casa con tienda, en Portales, 84. Informarán en la misma Hijas de Bacizalupe.

URBERUAGA DE UBILLA, Marquina (Vizcaya).

Agua azoadada. Especial para las enfermedades del aparato respiratorio. Pedir memoria y guías. Van gratis.

ESTA PARA ABRIRSE

Han ingresado en la cárcel a cumplir quince años como insolventes a multas de 75 pesetas que les han sido impuestas por el gobernador civil, como rateros y bolsilleros.

Felipe Pérez, Relojero

Relojería Moderna a MERCADO, 33, LOGROÑO

Hijos de Saturnino Ulargui

BANQUEROS

Cuentas corrientes disponibles a la vista, 2 POR 100 ANUAL.

IMPOSICIONES A PLAZO,

Después de 90 días..... 3 0/0 anual A mayor plazo..... convencional

DR. CANTERO

de Bilbao, recibirá consultas en Haro, hotel Suizo, 1.º de octubre y en Logroño, hotel Comercio, el 2.

"LA PRECISA"

Aceites filtrados, galletas «Olibet», «Patria» y «La Fortuna», garbanzos finísimos, varias clases, gran surtido. Ultramarinos de Aniceto Núñez.—Mercado, n.º 25

VACA DE LECHE.—Se vende,

recién parida, a prueba; da 17 litros de leche. Razón, Juan Pavía, carretera de Viana.

LOS MEJORES CALZADOS

ZALDIVAR (PADRE)

Chocolates Falcón

Se venden en todas partes

Academia Servet-R. Arzuaga

Carreras militares e ingenieros industriales

16 alumnos ingresados. Vara de Rey, 31, 1.º

COMPLETAMENTE CURADO

REUMATISMO EN LOS TOBILOS, PIERNAS, RINONE.

URICURE

Se vende en todas partes

Más telegramas

Madrid, 14.—(Varias horas)

Más tropas a Bilbao

Esta tarde, y en tren militar, ha salido de Madrid para Bilbao un regimiento de Saboya.

Sin noticias

La central telefónica ha comunicado por orden superior suspenden las conferencias con Bilbao.

En Asturias

También dijo el señor Barredo que de la huelga de Asturias se ven buenas impresiones y esperanza de llegar a un arreglo.

Más telegramas

Madrid, 14.—(Varias horas)

Más tropas a Bilbao

Esta tarde, y en tren militar, ha salido de Madrid para Bilbao un regimiento de Saboya.

Sin noticias

La central telefónica ha comunicado por orden superior suspenden las conferencias con Bilbao.

En Asturias

También dijo el señor Barredo que de la huelga de Asturias se ven buenas impresiones y esperanza de llegar a un arreglo.

Más telegramas

Madrid, 14.—(Varias horas)

Más tropas a Bilbao

Esta tarde, y en tren militar, ha salido de Madrid para Bilbao un regimiento de Saboya.

Sin noticias

La central telefónica ha comunicado por orden superior suspenden las conferencias con Bilbao.

En Asturias

También dijo el señor Barredo que de la huelga de Asturias se ven buenas impresiones y esperanza de llegar a un arreglo.

Más telegramas

Madrid, 14.—(Varias horas)

Más tropas a Bilbao

Esta tarde, y en tren militar, ha salido de Madrid para Bilbao un regimiento de Saboya.

Sin noticias

La central telefónica ha comunicado por orden superior suspenden las conferencias con Bilbao.

En Asturias

También dijo el señor Barredo que de la huelga de Asturias se ven buenas impresiones y esperanza de llegar a un arreglo.

Más telegramas

Madrid, 14.—(Varias horas)

Más tropas a Bilbao

Esta tarde, y en tren militar, ha salido de Madrid para Bilbao un regimiento de Saboya.

Sin noticias

La central telefónica ha comunicado por orden superior suspenden las conferencias con Bilbao.

Aguas y Baños de BELASCOAIN

Insustituibles para curar la gota y el artritismo.-- Evitan los cólicos del riñón é hígado, expulsando los cálculos y las arenillas.
Temporada oficial, de 15 de junio á 30 de septiembre.-- BALNEARIO montado con arreglo á las modernas exigencias.-- HOSPEDERÍA á precios módicos para familias de posición modesta.-- ITINERARIO. En tren hasta Pamplona, y de aquí en coche de la Empresa hasta el Balneario.
Para informes, á la Sociedad BURLADA Y BELASCOAIN.--Pamplona.

Dependiente de barbería

Lo necesita don Vitorio Martínez, Mayor, 22, Calahorra.

Ganado lanar

Se venden 125 primales. Su dueño Segundo Sáenz, en LAGUNILLA.

Oficial carretero

Precisa nno, que cumpla con su obligación, don Fernando Rioja, en Santo Domingo de la Calzada. Podría hospedarse en casa del dueño del taller.

Cochero-yuguero

Se desea para Haro. Dirigirse á Mariano Alvarez, en dicha ciudad.

Dependiente peluquero

bien impuesto en el tocador, hace falta en casa de don Cirilo González, en Calahorra.

Modista en Calahorra

La Sta. Isabel Barco, se ha establecido en Calahorra, calle de la Estrella, 1. Se necesitan aprendizas.

Traspaso

en inmejorables condiciones y por defunción de su dueño, la casa de comidas y bebidas de El Rápido, sita en la calle de San Blas, 12. Informan en la misma.

Venta permanente de mulas

de las mejores razas extranjeras. Machos y mulas españolas domados de todas alzadas y edades. Facilidad en el pago.
 Juan Fraile, Logroño.

Ama de llaves

Soltera ó viuda sin hijos, se precisa en casa de Severino Rodríguez, panadería (de Canuto), en Miranda de Ebro.

Criado

Lo precisa para labranza, con buenas referencias y sepa las obligaciones del campo, Casiano Zabala, en Oyón.

En venta ó en renta

Se hace de una buena bodega sita en las escuevas, con dos cubos de 28.800 litros cada uno, buena prensa y seis cubos en el caño de bodega para 25.600 litros. Para tratar con su dueño, calle del Marqués de Murrieta, 16, entresuelo.

Traspaso

Se hace de un antiguo y acreditado almacén de vinos, con muy buena clientela, situado en el centro de Vitoria. Darán razón en la Administración de La Libertad, Vitoria.

Colegio Academia de Gratro

EN BURDEOS

Las familias que deseen poner sus hijos en un establecimiento formal de enseñanza, pueden dirigirse con toda confianza á la Escuela Gratro.

El Director y la mayoría de los profesores son sacerdotes. Ambos poseen todos los títulos requeridos en los colegios del Estado; es decir que los niños educados en este colegio pueden adquirir una instrucción superior.

La educación es el objeto constante y predilecto de todos los profesores.

Los alumnos toman sus comidas con el Director y los profesores, de manera que el tiempo así empleado es una continua lección.

Lo mismo resulta con los paseos que los alumnos van siempre acompañados de sus profesores que procuran hacerlos tan distruidos como instructivos, utilizando los variados elementos que cuenta la población más culta y más importante del Sur-este de Francia.

Los cuidados de higiene son también objeto de atención y los niños pueden tomar baños y duchas en el colegio mismo.

Se admiten niños desde la edad de 10 años.

Para más detalles dirigirse á Mr. l'Abbé Tarchard, Director, 28, rue de Lamourous, Bordeaux.

PRIMER ANIVERSARIO

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE LA ILUSTRISIMA SEÑORA

Doña América Valdés de la Torre de Brezmes

QUE FALLECIÓ EL DÍA 16 DE SEPTIEMBRE DE 1910 habiendo recibido los Auxilios Espirituales

D. E. P.

Su desconsolado viudo el ilustrísimo señor don Zacarías Brezmes (secretario judicial de esta capital); hijos doña Emilia, doña Mercedes y don Agapito; hijos políticos don Juan Lasso de la Vega y don Dalmacio Sánchez; nieto, hermanos políticos (ausentes), sobrinos, primos y demás familia, ruegan á sus amigos se sirvan encomendarla á Dios en sus oraciones y asistir á los funerales de Cabo de Año, que han de celebrarse en el Convento de Religiosas Agustinas de esta ciudad y en la Parroquia de San Pedro de la villa de Berrueces (Valadolid), el día 10 del actual, á las diez de la mañana.

Logroño, 15 de septiembre de 1911.

JUAN PALACIOS

ABOYADO
 Corredor de comercio colegiado
 sobrino de Federico Sanz
 HABILITADO DEL CLERO
 admite encargos de
 Compra y venta de papel del Estado, Acciones del Rio de la Plata y demás valores públicos cotizables en Bolsa, así como toda clase de operaciones de descuento, préstamos, y en la Sucursal del Banco de España y demás entidades Bancarias.
 Despacho en el de FEDERICO SANZ
 Estación, 2.--LOGROÑO

H. Alonso

Portales, 20, 2.º, junto al Casino, Paella con dos principios, por 175; Banco Español del Rio de la Plata, 45000; Acciones Arzucera, preferentes, 4025; id. ordinarias, 1250; Obligaciones id. id. 4 por 100, 8000; Banco de España, 44500; Compañía Arrendataria Tabacos, 29900; París cheque, 875; Londres id., 2741; Valparaíso, con Londres, 10 2132

Huéspedes

Se admiten dos ó tres estudiantes; buen trato y precio módico. Calle San Blas, 4, 2.º

NODRIZAS

* De 30 años y leche de un mes, desea criar en su casa en Mendavia, Informar Delicias, 1, portería.
 * Casada, de 28 años y leche de 15 días, desea criar en su casa de Clavijo. Informar: doña Josefa Tudela, en dicho pueblo, y en Logroño, calle de San Gil, 6, 2.º
 * Soltera, de 20 años, leche de dos meses, desea criar en casa de los padres de la criatura. Dirigirse á Emerencio Valganzón, en Ponzaleche, que se necesita con mucha urgencia una, para criar en casa del médico de Sotés.

Venta de mulas

Se vende una pareja, alzada ocho cuartos y nueve años de edad, Para tratar con su dueño don Francisco Ibáñez, en Canillas.

El vino RIOJA ONENA

de las Bodegas Bilbaínas analizado, en el Laboratorio municipal de Logroño, puro de uva y sin ningún ingrediente extraño, se vende en "El Peor Bar" de Lorenzo Oteiza, Delicias, 8, junto á la cochera de la Sra Vda. de Garrido, á 3'75 pesetas el decalitro.

Casa

Se vende en el sitio más céntrico de Logroño. Consta de bajos, almacén, cuatro pisos y bohardilla construida recientemente. Informar don Domingo Apellániz, calle del Peso, 1, 2.º

Dependiente peluquero

Hace falta en casa de don José Medel, calle Grande, Calahorra.

13.º Regimiento Montado de Artillería

El día 19 del presente mes y hora de las once, tendrá lugar en el patio del cuartel que ocupa el dicho regimiento, la venta de 3 caballos de desech del mismo, siendo el acto oral, público y pujas á la llana.
 Logroño, 5 de septiembre de 1911.
 El Comandante Mayor,
 Juan Díaz y Quincoces.

NO MAS CANAS

La JUVENTUD devuelve instantáneamente á los cabellos y á la barba canosa su color natural, desde el castaño hasta el más bello negro. Es antiséptica y sus resultados son maravillosos. Ninguna tintura es de una aplicación tan fácil. Los colores obtenidos son naturales.

Ensayarla es adoptarla

De venta, Librería de La Rioja.

Cabras

Se venden 50 y otros tantos cabritos, en Certera del Rio Alhama. Informa en Logroño, don Juan Ladrón, almacén de vinos.

Venta de mulas

Por dejar la labranza, se hace de una pareja de 4 años, de buena raza y á toda prueba. Para referencias á Baltasar Ruiz, Rodezno.

Feria de Anguiano

El Ayuntamiento de esta villa, pone el consentimiento del público en general, que la feria que anualmente celebra, dará principio el día 16 del actual, terminando el 20 del mismo. Se advierte así mismo, que todo ganado que se presente, irán provistos los dueños ó encargados, de un certificado en el que se acredite no se hallan atacados de enfermedad alguna, concediéndose astros gratuitos.

Pisos modernos

Se alquilan dos, con agua, patios, cocina económica, galería, capaces y claros, en Vara de Rey, 14. Informa la portera.

Máquina de coser

Se vende una "Singer"; se dará barato. También se vende una bicicleta, rueda libre y freno contra pedal. Imprenta, 3, portería.

La huelga de Málaga

Las últimas noticias que se reciben de Málaga dan cuenta de que solamente han acudido á trabajar en los muelles 102 obreros squiroles de las Compañías de los carros de transportes, pero ni siquiera llegaron á enganchar.

La población y el puerto presentan aspecto tristísimo.

En el puerto hay 18 buques, realizando las operaciones de carga y descarga con mucha lentitud, á causa de las dificultades que encuentran.

En casi todas las Sociedades obreras se han celebrado reuniones, acordando continuar en la actual actitud.

La Comisión de patronos arrumbadores ha rechazado la intervención conciliadora de los diputados señores Salcedo y Armasa.

El Puerto Nuevo, los huelguistas han agredido á las pasajeras de un tranvía, hiriendo á varios viajeros.

BOLSA

Hijos de Saturnino Ulargui

BANQUEROS.--Logroño.
 Cotización del día 14
 Interior 4 por 100 al contado, 83 85
 al fin corriente, 00 00
 al próximo, 00 00
 Amortizable 5 por 100, 101 00
 Amortizable 4 por 100 (Nuevo), 94 30
 Banco Español del Rio de la Plata, 45000
 Acciones Arzucera, preferentes, 4025
 id. ordinarias, 1250
 Obligaciones id. id. 4 por 100, 8000
 Banco de España, 44500
 Compañía Arrendataria Tabacos, 29900
 París cheque, 875
 Londres id., 2741
 Valparaíso, con Londres, 10 2132

Cuentas corrientes disponibles á la vista, 2 POR 100 ANUAL.

IMPOSICIONES A PLAZO,
 Después de 90 días..... 3 0/0 anual
 A mayor plazo..... convencional

BOLSA DE MADRID

COTIZACIÓN DEL DÍA 14
 Telefonema del BANCO RIOJANO
 Interior 4 por 100, 83 85
 en títulos pequeños, 83 85
 Amortizable 5 por 100, 101 00
 Amortizable 4 por 100, 94 30
 Banco Español del Rio de la Plata, 45000
 Acciones Arzucera, preferentes, 4025
 id. ordinarias, 1250
 Obligaciones id. id. 4 por 100, 8000
 Banco de España, 44500
 Compañía Arrendataria Tabacos, 29900
 París cheque, 875
 Londres id., 2741
 Peso chileno en peniques, 10 2132

Herrero y Riva

BANQUEROS.--Logroño.
 Cotización del día 14
 Interior 4 por 100 al contado, 83 85
 al fin corriente, 00 00
 al próximo, 00 00
 Amortizable 5 por 100, 101 00
 Amortizable 4 por 100 (Nuevo), 94 30
 Banco Español del Rio de la Plata, 45000
 Acciones Arzucera, preferentes, 4025
 id. ordinarias, 1250
 Obligaciones id. id. 4 por 100, 8000
 Banco de España, 44500
 Compañía Arrendataria Tabacos, 29900
 París cheque, 875
 Londres id., 2741
 Valparaíso, con Londres, 10 2132

Matrimonio

sin hijos, desea tener en su compañía tres ó cuatro jóvenes estudiantes á pupillo, de uno ó otro sexo. Buen trato y precio económico. Informar don Julián Ruizola, Diputación provincial.

Huéspedes

Sra. viuda desea establecer sitio pintoresco, gabinete modernista. Razón, Salmerón, letra A, 2.º

GRAVALOS

Ya está abierta á los señores bañistas la acreditada fonda de Celestino Rodrigo. Por 5 ptas. habitación y mesa 1.ª con dos principios, tres postres y café.

Motor de Gas pobre

FUERZA 40 CABALLOS
 Se vende uno que sólo ha trabajado dos años, á mitad de su fuerza y que no se utiliza por haber hecho instalación eléctrica. Para informes, Ángel Jiménez, en Certera del Rio Alhama.

FABRICA de HARINAS

de Eugenio Fernández
 Venta de harinas y salvados. Compra de trigo. Cambio de trigo por harinas

POSTALES

SIEMPRE NOVEDADES
 Librería de LA RIOJA

ACEITES industriales

para dinamos, turbinas, transmisiones y cojinetes. Valvolinas y grasa consistente, se remiten en latas y barriles. Depósito en Logroño, Pablo Tamayo, Sagasta, 35.

los más débiles, y que son objeto de actos de traición (?) en la causa de los huelguistas.

Se cree que el conflicto se solucionará hoy, vista la actitud de los patronos.

En Oviedo continúan movilizándose fuerzas del Ejército.

Hoy llega una compañía del regimiento del Príncipe que estaba destacada en Gijón.

Están preparados para salir con dirección á Asturias, al primer aviso, el regimiento de Isabel II y un escuadrón del de Talavera.

Una Comisión de personalidades de Oviedo ha salido para Mieres, con objeto de pedir al director de las minas de Turón que vuelva á ser admitido el obrero, cuya despedida fue el origen de la huelga.

El director se ha opuesto por razones de disciplina.

Las bajas de los moros

Un telegrama oficial de Melilla dice que las confidencias recibidas afirman que las bajas de los moros en el combate del día 12 fueron más de 200 muertos y 250 heridos.

En este combate no tomaron parte el Hach, Amar y otros, pero sí el Mizian.

Otras confidencias aseguran que se incorporan nuevos contingentes á la harka enemiga.

Toros en Salamanca

En el circo taurino de Salamanca se ha celebrado la anunciada corrida de toros del Saltillo y que han resultado regulares.

En el primer bicho hizo Antonio Fuentes una superior faena de muleta, matándolo de una estocada en el alto.

Al segundo toro, Cocherito lo veroniquea admirablemente, y, después de una faena regular con el trapo rojo, lo echa á rodar de una buena estocada que le vale ovación y oreja.

En el tercer cornúpeto hace Antonio Fuentes una faena inteligente y lo mata de tres pinchazos.

Al cuarto bicho le coloca Cocherito un doble par de banderillas y otro par sencillo, y después de una adornada faena de muleta lo envía al desolladero de una estocada caída y delantera.

Al quinto toro Fuentes lo cambia superiormente en banderillas, y trae un muleteo en que demostró arte é inteligencia, lo hace volar y de un descabello al primer intento.

Al segundo toro le coloca Manolete dos buenos pares de banderillas.

Después de un artístico muleteo, lo mata de media estocada, una estocada alta y un descabello. (Ovación y oreja.)

Al tercer cornúpeto, Gaona le pone un buen par de banderillas, y tras una faena de muleta coreada con él de parte del público, le atiza media estocada buena y una estocada corta de la que dobla el bicho.

Durante la lidia de este toro el picador Brazofuerte sufre una caída, quedando comocionado.

Al cuarto toro, Jerezano le hace una breve faena con el trapo rojo y entrando á matar al hilo de las tablas, le atiza un superior volapié que priva de la vida á su astado enemigo.

Al quinto, Manolete le pone un buen par de banderillas y luego brinda á un tendido de sol la muerte del bicho, al que, después de un buen muleteo, lo manda al despacho de carnes con una excelente estocada y un descabello al tercer intento.

En el sexto toro sufre una caída el picador Chantio, pegándose contra la barrera un fuerte porrazo, en el que se fracturó la pierna izquierda.

Gaona hace una labor con el trapo rojo derrochando valentía y con el estoque suelta un pinchazo saliendo volteado.

Al caer al suelo Gaona el toro hace por él, y enganándose por el pecho lo vuelve á voltear, produciéndose en el público un natural movimiento de consternación, pues al ver la aparatosa cogida, creen todos que le ha herido gravísimamente, pero una vez conducido el diestro mejicano á la enfermería y reconocido por los médicos, le aprecian éstos una luxación en el peroné y un puntazo en el pecho.

Termina Jerezano la corrida de una superior estocada, siendo muy aplaudido.

AL CERRAR

Madrid, 15.-3 m.
 Huelga terminada
 El ministro de la Gobernación ha manifestado que ha sido solucionada la huelga de Asturias, aceptando los patronos el admitir al obrero despedido y otras pequeñas condiciones.

Los ferroviarios
 En Madrid se ha verificado el mitin de los ferroviarios para tratar de la huelga.
 De 35 sociedades de que se componen, sólo 10 votaron en pro de la huelga.

Para las maniobras
 El ministro de la Guerra ha ordenado al capitán general de esta región que haga llevar á efecto las maniobras proyectadas por la primera brigada de cazadores de guarnición en Madrid y Alcalá de Henares.
 Con este motivo se incorporarán en banderas los soldados que disfrutaban licencias cuatrimestrales é ilimitadas por exceso de fuerza.

Una conferencia
 Se hacen muchos comentarios sobre una larga conferencia telegráfica que ha tenido hoy el ministro de la Guerra con el general Aldave, haciéndole preguntas de importancia sobre los combates.

ron, ha sido aceptada por los obreros. En Mieres y Langreo se han celebrado reuniones por los obreros, para acordar que se vuelva al trabajo.

Las empresas se habían comprometido á admitir á todos los obreros, pero anoche los huelguistas volaron un puente del ferrocarril minero y se teme que este contramedida empeore la proposición y agrave el conflicto.

Agregan las noticias que las empresas mineras se muestran disgustaditas por el abandono en que las tienen las autoridades, las cuales aseguran por su parte que pudiesen á su disposición 500 hombres, no pudiendo disponer de más fuerzas por carecer de ellas.

En Madrid

En Madrid se han producido hoy cuatro huelgas de abañiles: una de ellas en las obras del teatro de Esclava.

Hasta ahora se ignoran las causas y tendencias de la huelga.

Censura y tormentas

Debido á la severísima censura que ejerce el Gobierno y á las tormentas que descaigan en diferentes puntos de España, las comunicaciones telegráficas se encuentran con enorme retraso.

Una dimisión

El jefe superior de policía señor Fernández Llanos ha presentado al señor Canalejas su dimisión, con carácter de irrevocable, fundándose en que desea ir á Melilla como coronel de Estado Mayor que es su carrera.

Voluntarios

En el Ministerio de la Guerra se reciben numerosas peticiones de voluntarios para ir á Melilla.

Se forman listas para tener presentes sus peticiones en el momento oportuno.

Recompensas

El ministro de la Guerra ha encargado al general Aldave que remita á la mayor brevedad, la propuesta de recompensas á las fuerzas moras que combatieron á nuestro lado.

El general Aldave ha manifestado que se atenderá estrictamente al reglamento vigente en la materia.

Relaciones tirantes

Se dice que son cada día más tirantes las relaciones entre el general Aldave y el Gobierno; pero parece muy prematuro decir que ya á ser relevado por el general Marina.

Refuerzos

Ha salido de Madrid una compañía de tropas de Administración Militar, para atender á las necesidades de la campaña.

Por ahora no se enviarán más fuerzas ni se llamará á nadie á filas. Sólo se incorporarán los soldados á quienes se vayan cumpliendo las licencias trimestrales de que disfrutan.

Los barcos

De Alhucemas partió para Melilla el crucero "Cataluña". Después el "Infanta Isabel" salió para bombardear los poblados de la costa, desde el rio Nekor hasta Sidia.

Los moros contestaron con nutrido fuego, resultando un marinerío contuso.

En el casco del buque han quedado muchas señales de proyectiles.

Catástrofe en una playa

Según comunican de Oviedo, se han recibido noticias diciendo que, estando bañándose en la playa, han perecido ahogadas las señoritas Margarita y Mercedes Alau, hijas de un ingeniero de Guatemala.

También se ahogó la bañera que acompañaba á las infortunadas muchachas.

Los jóvenes Victor Rumariaga y Luis Gonzalez se arrojaron valerosamente al agua con objeto de salvarlas, pero solamente el consiguieron salvar á una hija del vizconde de Barrantes.

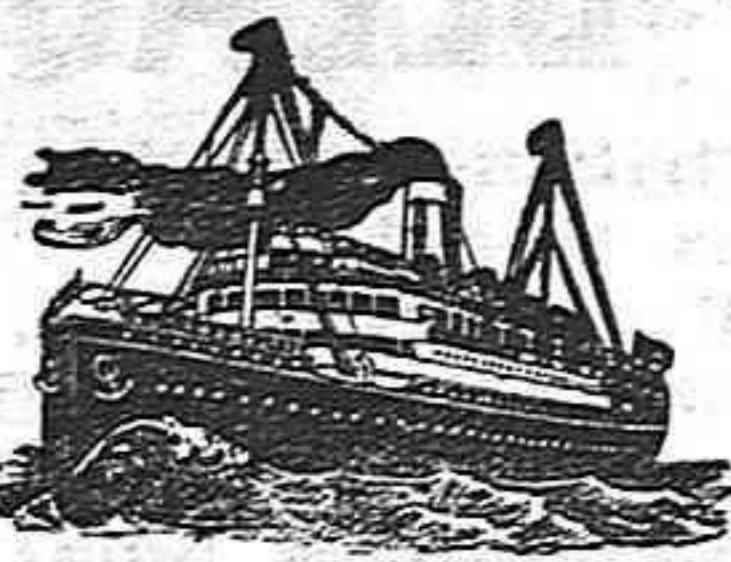
Los señores conde de Peñalver y don Manuel Aldangue, que eran arrastrados por las olas, pudieron al fin salvarse.

El joven Luis González, extenuado por los esfuerzos realizados y enterrocados sus movimientos por las ropas que vestía, murió también ahogado produciendo su desgracia honda sensación entre el vecindario, donde goza su distinguida familia de generales simpatías.

Conferencia
 A las siete y cincuenta de la noche ha estado el señor Canalejas en Palacio conferenciando con el rey y dándole cuenta de los últimos telegramas recibidos de Bilbao, Málaga y Oviedo.
 También hablaron extensamente de las noticias recibidas de Melilla y del marcho de aquellas tropas.

En Palacio
 El coronel Primo de Rivera ha estado en Palacio despidiéndose del rey para Melilla.
 También ha cumplimentado al rey el representante de Portugal señor Vasconcellos, conversando sobre la situación de Portugal.
 El señor Vasconcellos salió satisfechísimo de las frases que le dirigió el rey, haciendo votos por la prosperidad de la nación portuguesa.
 El rey permanecerá aun algunos días en Madrid y luego irá á San Sebastián á recoger á su familia, permaneciendo un día en aquella ciudad.
 Más de las huelgas
 El ministro de la Gobernación ha manifestado que se han concentrado en Málaga mil guardias civiles.
 En Gijón hay temores de que se compliquen las huelgas de menores, extendiéndose á Oviedo, Gijón y Arlés.
 El sindicato de obreros de minas ha dirigido al señor Canalejas una telegrama participándole que las gallardías gubernamentales no le animan á los huelguistas asturianos, los cuales no quieren la guerra, pero sostendrán con energía los derechos derivados por las leyes del Estado.
 Censura que por servir á los patronos emplee la fuerza pública en intimidar á los obreros que son

MALA REAL INGLESA



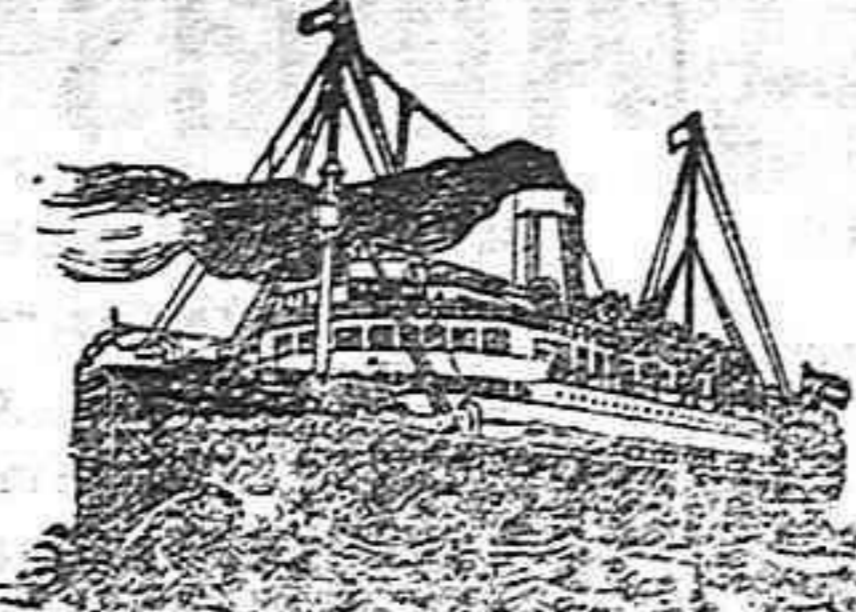
De Bilbao: El 1.º de octubre vapor POTARO, saldrá para Montevideo y Buenos Aires.
 Precio del pasaje en tercera, 235 pesetas.
 De Vigo: Para Brasil, Uruguay, y República Argentina, salidas semanales para pasajes de primera y segunda, por vapores de gran lujo y marcha.

Compagnie Générale Transatlantique

De Santander: El 22 de septbre. vapor ESPAGNE, para Habana y Veracruz.
 De Santander: El 27 de septiembre el vapor PÉROU, para Venezuela, La Guayra, Puerto Cabello, Colón y escalas.
 Bilbao: Servicios semanales directos á New York, para San Francisco de California, Boisse City, Elko, Nevada, etc.
 Los jóvenes que no hayan cumplido 21 años pueden embarcar en primera y segunda sin ningún inconveniente.
 Para precios de pasaje y fletes, dirigirse al agente consignatario autorizado.
 Carlos de Maruri, Estación, 4, Bilbao, y para informes sobre pasajes de 1.ª y 2.ª clase, á sus representantes.
 En Santo Domingo de la Calzada: Germán Gómez.
 En Villar de Arnedo: Pedro Malo.
 En Belorado, don Julián Pérez Herrero.
 En Haro, Sres. Baamonde é Izarra. En Calahorra, don Tomás Gil.
 En Logroño, don Angel Díaz, Bretón Herreros, 42.

VAPORES CORREOS A AMERICA

Compañía Hamburguesa Sudamericana



HAMBURG AMERICA LINE

Pasajes á Cuba México, Puerto Rico y América Central

Servicios comerciales ENTRE BILBAO Y LOS DESTINOS SIGUIENTES:

Habana y puertos de la Isla de Cuba, Veracruz, Tampico, Progreso y Puerto México, Puerto Rico, Haití, Panamá, Honduras, Guatemala, Montevideo y Buenos Aires.
 Servicios fijos mensuales directos y sin escalas intermedias.

Nombre del vapor	Fecha salida	Destinos
SANTA RITA	3 Septbre.	Montevideo, Buenos Aires, Rosario, Bahía Blanca y demás puertos de la Patagonia, admitiendo carga y pasajeros de primera y tercera clase.
DANIA	11 id.	Habana, Veracruz, Tampico, Puerto México y demás puertos del Golfo y del Pacífico, éstos via Tehuantepec, admite carga y pasajeros de 1.ª y 3.ª clase.
SANTA ELENA	13 id.	Montevideo, Buenos Aires, Rosario, Bahía Blanca y demás Puertos de la Patagonia. Admite carga y pasajeros de tercera clase.
LA PLATA	25 id.	Habana, Veracruz, Tampico, Puerto México, y demás puertos del Golfo y del Pacífico, éstos via Tehuantepec, admite carga y pasajeros de 1.ª y 3.ª clase.
GEORGIA	2 Octubre	Habana, Matanzas, Cárdenas, Gibara, Cabaña, Sagua, La Granja, Cienfuegos y Santiago de Cuba. Admite carga y pasajeros de 1.ª y 3.ª clase.

Se garantiza que estos buques no hacen transbordos en puertos intermedios á distintos buques de los que están anunciados y que el trato á bordo es espléndido, higiénico y esmerado.—Cena á gusto.—Comeriores de lujo. Todo el material es moderno y la servidumbre de toda confianza y práctica.
 Para informes y detalles, dirigirse á D. EDMUNDO COUTO, Consignatario y corredor jurado de buques.—Calle de Bailén, 3, Bilbao.
 Para pasajes de primera y segunda clase dirigirse en Logroño á Francisco Minguéz, Bretón de los, Herreros, 2, 1.º.

SERVICIOS de la Compañía Trasatlántica DE BARCELONA



LINEA DE NUEVA YORK, CUBA Y MÉJICO

El 26 de agosto saldrá de Barcelona, el 28 de Málaga y el 30 de Cádiz, el vapor «Montserrat».

LINEA DE VENEZUELA Y COLOMBIA

El 10 de agosto saldrá de Barcelona, el 11 de Valencia, el 13 de Málaga y el 15 de Cádiz, el vapor «Legarpi».

LINEA DE FILIPINAS

El día 16 de agosto saldrá de Barcelona, el vapor «Ali-cante».

LINEA DE BUENOS AIRES

El 3 de septiembre saldrá de Barcelona, el 5 de Málaga y el 7 de Cádiz, el vapor «P. de Satrústegui».

LINEA DE FERNANDO POO

El 2 de agosto saldrá de Barcelona y el 7 de Cádiz, el vapor «C. de Cádiz».

LINEA DE CUBA Y MÉJICO

El 17 de agosto saldrá de Bilbao, el 20 de Santander y el 21 de la Coruña, el vapor «Reina María Cristina».

AVISOS IMPORTANTES

REBAJAS EN LOS FLETES DE EXPORTACION.—La Compañía hace rebajas de 30 por 100 en los fletes de determinados artículos, con arreglo á lo establecido en la Real Orden del Ministerio de Agricultura, Industria, Comercio y Obras Públicas, de 14 de abril de 1904, publicada en la «Gaceta» de 22 del mismo mes.
 SERVICIOS COMERCIALES.—La sección que de estos servicios tiene establecida la Compañía se encarga de trabajar en Ultramar los muestrarios que se sean entregados y de la colocación de los artículos cuya venta, como ensayo, deseen hacer los exportadores.
 El Agente de la Compañía en Logroño, don Guillermo Moneo, Muro de Francisco de la Mata, número 5, piso 2.º

Messageries Maritimes Compañía Francesa de vapores correos



Servicio comercial directo entre Bilbao y los puertos de Río Janeiro, Montevideo y Buenos Aires y Rosario de Santa Fé

Salidas del puerto de Bilbao
 El día 12 de octubre de 1911 saldrá de Bilbao, directamente para Río Janeiro, Montevideo y Buenos Aires y Rosario de Santa Fé, el vapor **CAMBODGE** admitiendo carga y pasajeros de tercera clase al precio 225 pesetas incluido impuestos.

Salidas de Burdeos

El 8 de septiembre de 1911, el vapor AMAZON
 El 22 de septiembre de 1911, el vapor CHILI
 Admiten pasajes de primera, segunda, intermedia y tercera clase.
 IMPORIANTE.—Los vapores de esta Compañía no hacen transbordos en puertos intermedios á distintos buques que á los anunciados, siendo una de las Compañías más acreditadas en los muchos años que hace el servicio á RIO DE JANEIRO, MONTEVIDEO Y BUENOS AIRES.

LINEA DEL NORTE DE AMERICA Y WHITE STAR LINE AMERICAN LINE.—Dos salidas semanales en vapores de gran tonelaje y rapidez á New York y en combinación con los ferrocarriles americanos á San Francisco de California, Boisse-City, Nevada, Oregon, Winnemacca, Fresno, Los Angeles, Eureka, Gelgonda, Buite, Mountain y otros puntos.
 Para más informes sobre fletes y adquisición de billetes de pasaje, dirigirse á los consignatarios autorizados.

Félix Iglesias y Compañía
 Oficinas: Tendería, núm. 6, pral.—BILBAO
 Para informes sobre pasajes de 1.ª y 2.ª clase, Esteban López, Mercado, 59, 2.º dha. Logroño, y en Haro, DON PEDRO MARIA AGUINIGA.

PINILLOS, IZQUIERDO y Comp.ª CADIZ

VAPORES CORREOS ESPAÑOLES SERVICIO RAPIDO Y CONFORTABLE

EL HERMOSO VAPOR VALBANERA CORREO ESPAÑOL
 Saldrá del puerto de Barcelona el 28 de septiembre para los puertos de MONTEVIDEO Y BUENOS AIRES, con escalas en Río Janeiro y Santos.

NOTA.—Los vapores de esta Compañía tienen un servicio esmerado con todo el pasaje, tienen espléndidas cámaras de primera y primera y primera de segunda, departamento de tercera preferente y espacio y ventilados sollados para el pasaje de tercera, al que se sirve la comida en mesas con pan fresco y vino. Asistencia médica y baños.
 Para oda clase de informes dirigirse en Barcelona á don Romulo Boschy Alsina, plaza de Antonio López, 13, principal; En Cádiz, señores Finillos, Izquierdo y Compañía, plaza de San Agustín, núm. 2; en Buenos Aires, don Gonzalo Sáenz y Compañía, Maipú, 33.

Único representante en Logroño, don Martín Cuevas MERCADO, 106, 3.º

LA VELOCE y "NAVIGAZIONE GENERALE ITALIANA"

Servicios rapidísimos Itinerarios fijos directos VAPORES NUEVOS DE DOBLE HÉLICE

VIAJES EN 15 DIAS de Barcelona á Montevideo y Buenos Aires

SALIDAS SALVO IMPREVISTOS

El «Savioia»	el 4 de septiembre	El «Umbría»	el 25 de septiembre
El «Goya»	el 7	El «Brasil»	el 28
El «Elena»	el 15	El «Príncipe Umberto»	el 29
El «Elopa»	el 22	El «Duca di Génova»	el 6 octubre

Estas Compañías tienen 125 magníficos vapores modernos con camarotes de gran lujo, biblioteca, jardín de invierno, bar, sala de música, peluquería, cuartos de baño y lavabo, salón y comedor para niños, luz eléctrica, ascensor, teléfono, telégrafo Marconi, etc. Tienen más salidas que ninguna Compañía, lo que demuestra la bondad de sus barcos y el inmejorable trato.
 Único corresponsal para el Norte de España, Antonio Pemas y Gil Calle Salmerón (cerca de la Alhóndiga).—LOGROÑO

EVITA CANAS, CASPA Y CAIDA DEL PELO EL TRICÓFERO PADRÓ

Es el tónico y regenerador del cabello más antiguo y acreditado de España. Hace crecer el pelo sano, limpio y con un color natural. Evita la caída del pelo, y mantiene la cabeza en estado de salud y limpieza.—Farmacia del Globo, plaza Real, 1, Barcelona, y en toda Farmacia, Droguería y Perfumería.—En Logroño, Farmacia del señor Echevarría, frente á la Redonda.

Metales viejos Compro cobre, latón, zinc, hierros, & GOMA VIEJA DE AUTOMÓVILES, & A precios considerables.—Pago al contado

Dirigir la correspondencia á José Ormazábal y Comp.ª Metales Representantes de varias casas extranjeras BILBAO

República Argentina BUENOS AIRES CHILE SANTIAGO

Transportes terrestres y marítimos Vapores correos desde Burdeos F. C. P. (GRAN OESTE ARGENTINO)

Para más informes dirigirse al único delegado: Mr. Rufino Gallo, 81 y 83, Cours de Toulouse Bordeaux Corresponsales en BUENOS AIRES Y MENDOZA

The Pacific Steam Navigation Company Compañía Inglesa del Pacífico

El día 4 de Octubre saldrá de BILBAO el magnífico vapor correo HUANCHACO

de 8.000 toneladas, que admite pasajeros para BUENOS AIRES, en 2.ª y 3.ª clase, al precio, en la última, de 225 pesetas, incluso impuesto. Admite también carga y pasajeros (haciendo viaje directo y sin transbordo) para Montevideo, Punta Arenas, Corral, Coronel, Tiquihuanu, Valparaíso, Coquimbo, Talca, Antofagasta, Tocopilla, Iquique, Arica, Mollendo y Callao.

También admite carga via Punta Arenas, para Santa Cruz, Río Gallegos, Comodoro Rivadavia y demás puertos de la Patagonia. Viajes rápidos, atento y esmeradísimo trato, vino en las comidas, luz eléctrica, holgados camarotes de excelentes condiciones, etc., etc. Para más informes dirigirse á los agentes-consignatarios autorizados en Bilbao CARLOS HOPPE Y C.ª, Alameda de Mazarredo, 1, 1.º. Para informes de carga y pasajeros de segunda clase, FLORENCIO GAMARRA, calle del Mercado, 17, 2.º, Logroño.

Lloyd Italiano Servicio rápido de lujo Mediterráneo-Buenos Aires VIAJE EN 14 DIAS

Saldrá de Barcelona para Buenos Aires el 20 de septiembre, el vapor LUISIANA. El 18 idem el vapor CORDOVA. Saldrá de Barcelona el 27 de octubre, el magnífico vapor Principessa Mafalda, el más rápido y lujoso entre los de Europa y el Sud de América. Crucero de la Marina Real Italiana. 12.000 toneladas de desplazamiento. Dos máquinas. Dos hélices. Telégrafo «Marconi». Departamentos de lujo, jardín de invierno. Grandes instalaciones y magnífico comedor á la española.
 Consignatarios en Barcelona, Sres. Parés y Compañía.
 Representante en Logroño y su provincia, D. JOAQUIN DE VICTORIANO, calle del 11 de Junio, número 2

Línea de Vapores Trasatlánticos ARROTEGUI Servicio regular entre Pasajes y la Isla de Cuba

El 2 de septiembre saldrá de Pasajes para la Habana, Matanzas, Cárdenas, Sagua la Grande, Santiago de Cuba, Cienfuegos y Nuevitas, Castaño
 El magnífico vapor admitiendo también carga con *comodísimo* directo y por cuenta de la Compañía, para los otros puertos de la isla en que lo oqu el vapor. Para anotar carga y demás informes dirigirse á su consignatario don Julián de Salazar, en San Sebastián, Plaza de la Alameda, 3, ó en Pasajes, Buena Vista, 7.
 Depósitos de carbones nacionales y extranjeros.—Agencia de Aduanas

BUENOS AIRES EN 15 DIAS A LA HABANA EN NUEVE DIAS Doce vapores mensuales

de las mejores Compañías que salen de Barcelona, Santander y Bilbao. Se garantiza que estos vapores no hacen transbordo y llevan cocina española.
 Para informes y pasajes de 1.ª y 2.ª, dirigirse á «Pedro Malo», en Villar de Arnedo y en Logroño, Constitución, 2, Gregorio I. Lázaro. A Barcelona por 13 pesetas

Mecanoterapia Ortopedia

Construcción de aparatos ortopédicos para combatir y curar toda clase de deformidades de pies y piernas, bien sean congénitas ó consecutivas á tumores blancos en las articulaciones, raquitismo, parálisis; lo mismo que deformidades de la columna vertebral, consecutivas á mal de Pott, escoliosis, etc. Tratamiento mecánico de las HERNIAS por bragueros con pelotas elásticas blandas y de fabricación adecuada á cada caso particular.
 Piernas y brazos artificiales de sistemas y precios variados.

F. SALAVERRI, ORTOPÉDICO

Viuda de Epalza, 6.—BILBAO

M. Antoñana GRABADOR

Incrustaciones y demasquinios de oro y plata sobre hierro y acero. Sellos de caucho y metal para tinta y lacre.—Placas esmaltadas para rotulaciones de calles y anuncios.—Chapas de metal, caladas, para marcar sacos, barricas, etc.—Grabados en toda clase de metales y cristal.
 Muro Bretón de los Herreros, número 1, esquina á la calle de Sagasta, —Logroño

SEÑORAS BOLSILLOS NOVEDAD á precios económicos. Librería de LA RIOJA

REUMA Secura pronto y radicalmente con la Litina soluble del doctor Abadía. Frasco 6 pesetas. Generalmente basta un frasco. Depósitos: Farmacia de Ruiz de Oza y Droguerías de Pacho Eraso y de Martínez y Castellanos. Logroño

Agencia "Buenos Aires" de José Guillermo Felio

4, Rambla de Santa Mónica, 4.—BARCELONA PASAJES DE CÁMARA

Despacho de pasajes y transportes marítimos para todas las Compañías de navegación, al precio de tarifa de las mismas. Salidas de Barcelona durante el mes de septiembre.

Días	Vapores	Viaje que efectúa
3	P. de Satrústegui	Montevideo y Buenos Aires
4	Barcelona	Santos, Montevideo y Buenos Aires
20	Sicilia	Santos, Montevideo y Buenos Aires
25	Luisiana	Montevideo y Buenos Aires
28	Umbría	Montevideo y Buenos Aires
28	Valbanera	Santos, Montevideo y Buenos Aires

NOTA.—Las variaciones que puedan sufrir se anunciarán oportunamente en este periódico.
 Esta casa dispone de un perfecto servicio de coches á la llegada de trenes y vapores para el servicio de los Sres. pasajeros; así como también los Sres. pasajeros que avisen con anticipación su llegada se les tendrá dispuesta habitación en la fonda, de la pensión que de-seen pagar.
 Los mozos, intérpretes de esta Agencia no cobran nada por acompañar á los Sres. pasajeros. mv

REBAJAS Á FAMILIAS Para informes dirigirse á su representante en Logroño DOMINGO RICO, calle de Valbuena, letra A

BOCA sana, la dentadura blanca y fuerte y no padecerá dolores de muelas el que use el elixir y los polvos de Mentholina

que prepara el Dr. Androu.
 Su uso emblaquece los dientes, aromatiza el aliento, calma el dolor de muelas y fortifica las encías, evitando la caries y la oscilación de la dentadura. La MENTHOLINA en polvo usada con el elixir aumenta el brillo y la blancura de los dientes.

Jabón Hiel de Vaca Fabricación especial De venta Librería de LA RIOJA

¿Quiere usted ganar dinero? Trabajando por mi cuenta ó la suya, podrá lograrlo, y comprando al contado una máquina «Agusti» de hacer medias y demás artículos de punto, que se venden desde 250 ptas.—Si le interesa, pida catálogo á la casa N. Agustí Mañosa, fundada en 1888, calle de Gerona, número 120, BARCELONA. Además de las máquinas de uso doméstico y de taller, la casa también vende maquinaria para la grande industria y dispone de personal entendido para la instalación de grandes fábricas de punto.

Víctimas de la desgracia

El que quiera poseer los secretos del amor, que la mala estrella le deje, ganar en juego y loterías, destruir ó echar un hado, aplastar á sus enemigos, tener suerte, riqueza, salud, belleza y dicha, escriba al MAGO MOORYS'S, 16, Rue de l'Echiquior, PARIS, que enviará gratis un curioso librito.

Detectives rivales por LAWRENCE L. LYNCH

Traducción directa del inglés, por J. For-novi, propiedad de la Casa Editorial Sopena, de Barcelona.

rá, yo así lo espero. Y permítame asegurarle que de hoy en adelante mientras estén ustedes en esta casa honrándola con su presencia, jamás les molestaré con mis importunidades. Esta noche he comprendido por primera vez que no tengo derecho á perseguir á una mujer que lucha con su destino, rodeada de misterios, y que lleva un nombre ilustre que puede ser deshonrado ante el mundo. ¡Aviso para que preparen el coche! ¿Quiere usted salir, miss French?
 Estas palabras, su actitud, el tono de su voz, produjeron una gran impresión en el ánimo de Wina.
 —Yo iré—dijo levantándose y dirigiéndose hacia la puerta.
 —Gracias—contestó Alan, mientras le abría la puerta.
 Cuando ella hubo salido, volvió á su primitiva posición, fijando una vez más su vista en el trozo de pa-

pel que durante todo aquel tiempo había tenido en su mano. Era la nota que había tirado á los pies de Millia el organillero en el momento de huir, y que contenía estas palabras:
 «Si Alan Warburton quiere visitar á Follingsbee lo mas pronto posible, encontrará allí una comunicación de un amigo. Es de gran importancia que reciba esta en seguida.»
 Ni nombre, ni fecha ni firma contenía aquel papel, lo que salvó á Millia de una buena reprimenda.
 VLI
 Leslia en busca de hogar
 Mientras Alan y Wina, protegidos por su temporal armisticio, se dirigían á toda prisa á la modesta casa de la señora French, tratando cada uno de averiguar lo antes posible el enigma de la huída de Leslia, los Francoise estaban celebrando consejo en la cocina de la más reciente de sus viviendas.
 En la lista de todos los criminales de profesión, no había dos que hubieran conseguido burlar de modo tan completo y desde su primera aventura la persecución de la policía como lo consiguieron los Francoise.
 Aunque él era en los momentos

de peligro el más cobarde de los dos, poseía, no obstante, un raro talento para idear planes y enganar á todo el mundo, mientras que la vieja era muy hábil en la ejecución de los proyectos que tramaban.
 En cuanto á Franz, como tuvimos ocasión de ver, no había sido tan diestro en burlar á los representantes de la ley y del orden, y había vuelto, después de escaparse de la cárcel, trayendo en sí la fiereza de su madre y la habilidad de su padre. Parte de esta habilidad consistía en tener siempre un retiro seguro. No contento con poseer un sitio fijo de residencia, la pareja tuvo siempre á cierta distancia de donde venían una segunda guarida, dispuesta con las cosas más necesarias para la vida, ignorada de los demás, y en condiciones de recibirles en cualquier momento.
 Cuando hubieron por el asunto Siebiel, habiánse dirigido al sitio que estaba preparado para ocultarlos, y en donde habían sido encontrados por Vermet y seguidos por Franz. La noche que dejaron á Van Vermet á punto de perecer, habían huido hacia otro refugio preparado á su antemano.
 Esta vez era una especie de casa, una vieja y horrible que estaba en un barrio desértico de la parte más alejada de la ciudad.

Esta choza como la vivienda de la calle de B... estaba en absoluto aislada, pues este era uno de los edificios en los que ponía especial cuidado el viejo, escogiendo siempre viviendas solitarias ó vivir en puntos donde la gente escuiese hacinada, y cada cual no se preocupaba más que de sus propios asuntos, importándole poco los de los vecinos.
 La cabaña era misérrima pero no tanto como las anteriores viviendas que dentro y fuera de la población habían habitado. Y nunca se habían presentado como ahora; estaban cambiados en su aspecto exterior, pareciendo «pobres, pero honrados trabajadores», como sus vecinos.
 Bajo esta apariencia eran secundados por Franz cuando éste estaba despedido. No siendo la embriaguez un vicio exclusivo de las clases altas, nada de particular tenía ni para el viejo, ni para sus hijos, el que Franz escuiese frecuentemente borracho.
 Los viejos se estaban obsequiando mutuamente con una magnífica cena que consistía principalmente en cerveza y pan alemán, y como de costumbre, siempre que tenían estos «tete á tete» discutían acaloradamente.
 —No me gusta la marcha que lleva este muchacho—dijo la vieja

mientras bebe en un enorme jarro. El viejo dejó en la mesa otro vaso, y preguntó, recclinándose en su silla cómodamente:
 «¿Con que no te gusta?»
 —No, no me gusta—replicó la vieja con mayor energía aún: se está haciendo demasiado despreocupado, y bebe mucho.
 —Es verdad—murmuró Francoise mirando afectuosamente el jarro de cerveza.
 —No hace más que pasar las horas del día y de la noche fuera. Nunca está en casa.
 El viejo inclinó un poco la silla, y apoyando sus codos encima de la mesa, dijo con suave tono:
 —Mira, vieja, este muchacho ha estado ocho ó diez años en el «limbo» (presidio) y no irás á suponer que ha comprado su libertad. No sería hijo mío, si con su experiencia no supiera burlar á la policía. No te preocupes por nuestro Franz, tiene más cabeza que tú y que yo juntos. Estoy comenzando á sentirme orgulloso del muchacho.
 —Está bien—agregó la vieja hasta cierto punto contrariada—él no tiene gran cosa de tí, y de parecerse no habría por qué estar orgulloso de ello.
 —Perfectamente—asintió el viejo, no se parece á mí sólo, él tiene algo de los dos, y casi estoy por

decir que es más ingenioso y hábil que nosotros.
 —Naturalmente, puesto que no lo reconociste cuando se nos presentó. Está muy cambiado. Y sobre todo, bebe mucho.
 —Ha empleado diez de los quince años que fué condenado en adquirir práctica suficiente para demostrar que es capaz de cambiarse á sí mismo, como el diablo, y ha adelantado bastante. ¿Qué ayuda más eficaz podría prestarnos si abandonase sus viejas mañas y se dedicara de lleno á nuestro asunto?
 —Sí—repuso la vieja.
 —Se interrumpió pareciéndole oír fuertes pisadas.
 —El es—dijo, empujando la silla y poniéndose en pie. Parece que viene de buen humor.
 Y apresuróse á abrirle.
 —Nuestro hijo está como siempre, borracho, murmuró el viejo.
 Sin hacer caso alguno de las preguntas que le dirigieron llenas de interés respecto á sus correrías, Franz, cogiendo la silla que ella había ocupado, se sentó y comenzó á pasar revista á la mesa.
 —¿Cerveza!—dijo con alegría.—Yo no debería tomar cerveza, sino...
 —No, cuando has bebido mucho aguardiente—repuso el viejo haciendo una mueca, pero acercándose al mismo tiempo el jarro—

no, hijo mío, si yo estuviera en tu lugar... Franz lanzó una carcajada y volviéndose á la vieja preguntó:
 —¿Estos son todos vuestros combates?
 —Sí—dijo á su vez el viejo.—Pero Franz está acostumbrado á las cosas de la ventana seguida. ¡Vieja! tráele algo bueno.
 Levantóse la madre y colocándole delante las mejores viandas que tenían y reunidos los tres alrededores de la mesa, parecían una familia muy unida.
 Pero de pronto el fino oído de la vieja percibió un ruido en la parte de fuera.
 —Alguien viene—dijo en voz baja—¡Apostaría!...—se detuvo y dirigióse á la ventana seguida por Franz, que, por encima de su hombro, se asomaba curiosamente.
 —Es una mujer.
 —¿Silencio, Franz?—dijo la madre con viveza, y dirigióse rápidamente hacia la puerta.
 Era en efecto, una mujer vestida de negro. Echóse hacia atrás el tapido viejo que llevaba y el palido rostro de Leslia apareció á la vista de todos.
 Franz Francoise no pudo contener una exclamación. Pero el viejo le apretó el brazo que en segunda le soltó en silencio mientras retrocedía paso á paso.